

## Ms. 8 (19) – brûlé (fragments)

*Lectionnaire de la messe.*

XII<sup>e</sup> siècle (2<sup>e</sup> quart-milieu) ; France (Chartres)

Provenance : abbaye Saint-Père-en-Vallée de Chartres

- **Etat matériel en 1890 :**

Parchemin ; 113 f. ; 24 lignes sur 2 col. ; 347 x 252 mm

Décor : initiales de couleur bleue, rouge, verte, parfois ornées de filigranes rouges très simples

Reliure veau estampé

Manuscrit incomplet du début et de la fin.

### Etat de conservation :

113 fragments (ff. 1-112 plus f. 1 bis) conservant l'intégralité ou presque de la justification, à l'exception du début (seulement une colonne pour les dix premiers feuillets) et de la fin. Le texte est plus ou moins effacé, surtout dans la partie inférieure de chaque fragment.

**Nota bene :** la foliotation à l'encre du XIX<sup>e</sup> siècle est visible à partir du f. 54, c'est elle qui a été suivie dans la reconstitution de l'ordre des fragments et qui a conduit à placer un fragment (dont le verso, oublié à la numérisation, figure ci-après) en tête du ms. (f. 1) et par conséquent, à renommer le feuillet suivant en f. 1 bis. Dans la première partie du manuscrit, la foliotation a souvent été retracée, sans doute après l'incendie, à la mine de plomb (?), avec des erreurs (cf. ff. 13 et 17).

### Contenu :

Le manuscrit contient les lectures de la messe et leurs collectes (oraisons) pour le Temporal, le Sanctoral et le Commun de saints ; il était déjà incomplet du début et de la fin au XIX<sup>e</sup> siècle (selon les catalogues de 1840 et 1890), cf. *infra*.

Dans la section du Temporal, les lectures sont transcrites en entier, sauf pour les épîtres pour la Circoncision (f. 12) et la veille de l'Épiphanie (f. 13), où seuls les *incipit* sont indiqués. L'oraison est généralement notée après les lectures. Pour le cinquième dimanche après l'Épiphanie on ne trouve que l'oraison (f. 17v). Les textes sont plus développés pour le temps pascal : les quatre passions du Christ pour le dimanche des Rameaux et le Jeudi saint (f. 25-37v, 38v-41v) ; l'*Exultet* (f. 41v-42v) et trois *incipit* des chants (*Tractus* ; f. 44-45) pour la vigile pascale, écrits dans un module plus petit.

Le Sanctoral donne le texte des oraisons mais seulement les *incipit* des lectures, à l'exception des fêtes des apôtres et évangélistes, de la Vierge Marie, de saint Jean-Baptiste, sainte Marie Madeleine, saint Benoît, saint Laurent, l'archange Michel, l'invention et l'exaltation de la Croix. Le Commun des saints contient tantôt les lectures entières, tantôt seulement les *incipit*, ainsi que les oraisons.

f. 1r-6r. Temporal ([*Dominica I Adventus*] – [*In vigilia natalis domini*]). Le manuscrit commence dans son état actuel avec l'évangile du premier dimanche de l'Avent (Is 42, 4b).

Selon le catalogue de 1890, la première lecture, incomplète du début, était « ...[interro]gaverunt eum et dixerunt ei : Quid ergo baptizas, si tu non es Christus ?... »

(Jn 1,25), dont la présence ici est incompréhensible car cette péricope se trouve à sa juste place au f. 5v pour le 4<sup>e</sup> dimanche de l’Avent.

f. 6v. Sanctoral (*In festivitate sancti Andreae*) ; lecture et collecte pour la fête de saint André insérées entre les lectures de la vigile de Noël.

f. 6v-73r. Temporal (*[In vigilia natalis domini] – Dominica ante Adventum domini*).

f. 73r-96r. Sanctoral (*In natale sancti Silvestri – [In natale] sancti Thomae apostoli*).

Dans les fragments conservés, on relève deux occurrences de saints vénérés localement : saint Laumer (ou Lomer) de Blois, fêté le 19 janvier (f. 73v) ; au 27 septembre, les saints Florentin et Hilaire, martyrs bourguignons, patrons de l’abbaye bénédictine de Bonneval au sud de Chartres (f. 91v) qui figurent aussi au f. 187 dans le *Sacramentaire de Saint-Père-en-Vallée*, Troyes, BM, ms. 894 (cf. *infra*).

f. 96r-112v. Commun des saints (*Unius apostoli – [In natale unius virginis]*).

f. 113r-113v ? (feuillet non conservé). Prière en l’honneur de saint Piat, incomplète de la fin : « ...Beati martiris tui Piat, Domine, nos tuere presidiis... eruantur [*sic pour eruamur ?*] per... ».

Il s’agit d’une collecte commune adaptée pour saint Piat (*Corpus orationum*, I, p. 222 n° 437). Le saint, fêté le 1<sup>er</sup> octobre, étant absent du Sanctoral, il s’agit sans doute d’un ajout ultérieur.

Les messes du mercredi de la première semaine de l’Avent (f. 1v-1 bis v), de la vigile de Noël (f. 6r-7v) et de Noël (f. 8r-10v) ont trois lectures ; la messe de la vigile de Pentecôte en a six (f. 52-55v).

La messe pour la vigile du Samedi Saint a quatre lectures vétérotestamentaires (f. 41v-45v) :

*Lectio libri [Geneseos]. ‘In principio creavit deus... opere quod patrarat’ (Gn 1,1-2,2)*

*[Lectio libri Exodi]. ‘Factum est in vigilia... hoc domino et dixerunt’ (Ex 14,24-15,1)*

*[Lectio libri] Ysaiae. ‘Aprehendent septem mulieres... a turbine et a pluvia’ (Is 4,1-6)*

*[Lectio libri] Ysaiae. ‘Hec est hereditas... dicit dominus omnipotens’ (Is 54,17-55,11)*

*Litterae passionis* sur le texte de la Passion selon saint Matthieu (f. 26r-29v) : b, m, a (ajout postérieur, du XIV<sup>e</sup> siècle ?).

### Provenance :

Abbaye Saint-Père-en Vallée, selon les catalogues de 1840 et 1890.

- Le catalogue de Charles Le Tonnellier de 1675 (Paris, Bibl. Arsenal, ms. 4630) indique un *Textus epistolarum et evangeliorum per annum, in folio* qui pourrait correspondre au ms. 8 (que le catalogue de 1840 désigne – d’après un titre ancien ? – comme *Liber liturgiae*) ou, plus vraisemblablement, au ms. 24 de Chartres pourtant un peu plus petit (*Epistolae et Evangelia totius anni*, selon le catalogue de 1840 ; 290 x 213 mm) ; cf. DRESCHER, 2022, vol. 2, p. 482, n° 51.
- Le catalogue de 1733 (Chartres, BM, ms. 1148, vol. 2) mentionne un volume des *Epistolae quae leguntur in ecclesia per totum annum. 1 volumen in 4<sup>to</sup>* dont l’identification avec le ms. 8 semble peu probable : DRESCHER, 2022, vol. 2, p. 561 n° 15.

**Bibliographie :**

\*M. CHASLES et L.-M.-A. ROSSARD DE MIANVILLE, *Catalogue des manuscrits de la bibliothèque de la ville de Chartres*, Chartres, 1840, p. 4.

→ Date le ms. du XI<sup>e</sup> s. et le désigne (d'après un titre ancien ?) comme *Liber liturgiae* ; relié bois.

\*H. OMONT, A. MOLINIER, C. COUDERC, E. COYECQUE, *Catalogue général des manuscrits des bibliothèques publiques de France*, t. XI, Chartres, Paris, 1890, p. 4.

\*V. DRESCHER, *Chartres, eine fragmentierte Bibliothek. Rekonstruktion des mittelalterlichen Buchbestandes des Klosters Saint-Père-en-Vallée*, thèse de doctorat, université de Fribourg et Paris, EPHE, 2022, vol. 2, p. 482, 561.

→ Identification douteuse dans les catalogues modernes.

**Chartres, Bibliothèque municipale, ms. 8 : mise en ordre et méthodologie**

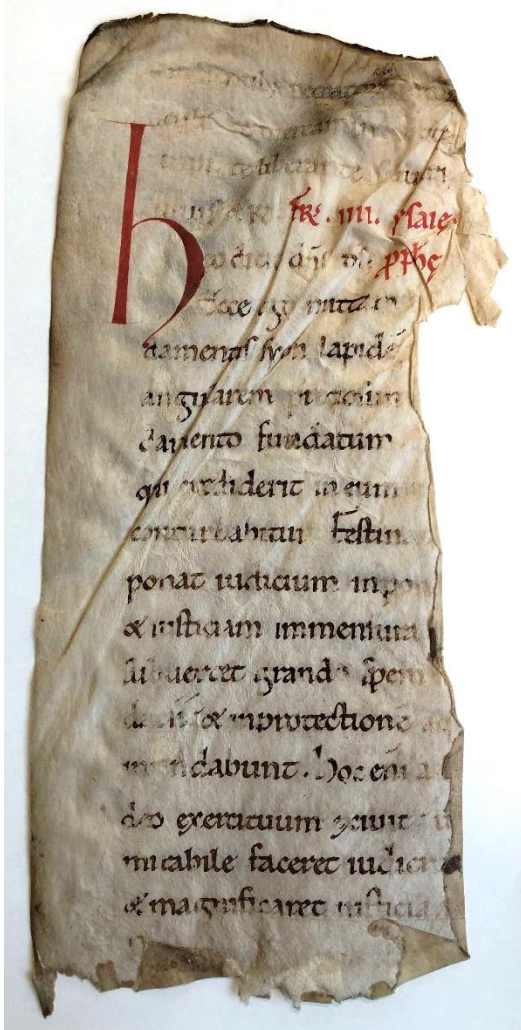
Le ms. 8 est un lectionnaire de la messe qui comprend aussi des collectes, pour le Temporal, le Sanctoral et le Commun de Saints ; les rubriques sont écrites à l'encre rouge. Il est composé de 113 fragments des feuillets qui étaient partiellement détruits dans l'incendie de 1944, puis rassemblés dans un ordre aléatoire. Bien que partiellement effacé et / ou conservé sur une seule colonne, l'identification du texte restant a été possible.

La première tâche consistait à identifier le texte écrit sur chaque page : pour chaque messe, les lectures (épîtres et péripécopes évangéliques tirées de la Vulgate) suivies de la collecte. Ensuite, sur la base des extraits établis, l'ordre des lectures de l'année liturgique devait être reconstitué. Puisque le lectionnaire provient de Saint-Père-en-Vallée et qu'il a dû être copié à son usage, ses lectures ont été comparées à celles d'un *Missel* de Saint-Père presque contemporain, datant des années 1120-1130 (Troyes, BM, [ms. 894](#)). Ce missel contient toutes les lectures et collectes pour l'ensemble de l'année liturgique. Presque toutes les lectures du lectionnaire de Chartres concordent avec celles du missel de Troyes. L'ordre des feuillets du lectionnaire a ainsi pu être déterminé par comparaison avec celui des lectures du *Missel* 894.

Le ms. 8 était acéphale déjà au XIX<sup>e</sup> siècle. Le feuillet 6v contient l'évangile et l'oraison pour la fête de saint André, étrangement insérés entre les lectures de la vigile de Noël. Le feuillet 95v contient, à sa place correcte au sein du Sanctoral, l'épître pour la fête de saint André suivie de la même oraison. Les deux feuillets (6v et 95v) fournissent ainsi la série complète des lectures pour cette fête.

Le manuscrit possède une foliotation moderne (chiffres arabes dans l'angle supérieur droit du feuillet), du XIX<sup>e</sup> siècle, écrite à l'encre avant la destruction partielle du manuscrit. Elle n'est pas visible sur tous les feuillets. Dans deux cas (ff. 13r, 17r) elle a été incorrectement corrigée, sans doute après la destruction du manuscrit. L'ordre reconstitué se réfère à la foliotation datant d'avant l'incendie de 1944.

Feuillet 1, verso (oublié à la numérisation) :  
fin de l'oraison du 1<sup>er</sup> dimanche de l'Avent et  
1<sup>ère</sup> lecture vétérotestamentaire pour le  
mercredi de la première semaine de l'Avent



F. 4v, 4<sup>e</sup> dimanche de l'Avent



F. 13, vigile de l'Épiphanie

